



# BIO SAKE DINNER

Samstag 26.10.2024

Wir haben neue Sake-Händler kennengelernt: das bezaubernde **Ehepaar Takuji und Yuka Fujiwara** (AKTY Trading GmbH), welches eine kulinarische **Brücke** zwischen Europa und Japan bauen will. Ihr Alleinstellungsmerkmal ist der Fokus auf hochwertige, **japanische Produkte** - frei von unnötigen Zusatzstoffen und in BIO-Qualität.

Seit 2022 sogar **Sake mit BIO-Zertifizierung**, welches auf dem deutschen Markt noch eine Seltenheit ist und uns sofort angesprochen hat. Diese Schätze möchten wir unseren Gästen nicht vorenthalten und präsentieren in Zusammenarbeit mit den Fujiwaras das **BIO Sake Dinner**.



## Was ist besonders an diesem Abend?

Wir servieren das ganz normale **5-Gang Fine Dining Menü**, das schon besonders ist. Doch der Unterschied liegt im Sake-Pairing, denn es gibt ein komplett **neues BIO-Sake Pairing** mit Flaschen, die noch nie bei uns ausgeschenkt worden sind.

Dank den Fujiwaras können wir es zu einem absoluten **Knaller-Preis** von nur 140 € pro Person anbieten. Normalerweise kostet unser 5-Gang Menü mit Sake-Pairing 187 € und durch die Großzügigkeit von Takuji & Yuka **spart man sich knapp 50 €**.

Zusätzlich ist das japanische Ehepaar vor Ort, um die Sake-Flaschen und Pairings zu erklären und es wird möglich sein einige **Flaschen direkt** zu erwerben. Die Moderation erfolgt auf Englisch oder Japanisch, alternativ auf deutsch durch unseren Sake-Experten.

## Zusammenfassend die Hard Facts für Samstag, den 26.10.2024:

16 Momente (5 Gang) **Menü mit Sake-Pairing** 140,00 € **statt** 187,00 €

**Moderation** und **Flaschenverkauf** vor Ort durch Takuji & Yuka Fujiwara

Verbindliche Reservierung über unteres Formular für ein 5 Gang-Menü mit Sake Pairing

**Uhrzeit:** Ab 17:30 Uhr; letzter Tisch 19:00 Uhr

## Voraussichtliches 5-Gang Menü im Oktober:

1. Gang: Karpfen | Drug Egg | Brokkoli
2. Gang: Radicchio | Natto | Blaubeeren | Walnüsse
3. Gang: Short-Rib | Bun Bo Hue | Sojasprossen
4. Gang: Oktopus | Mais | Chunri Jang
5. Gang: Kaya Toast | Sago | Zitrus

**Veränderungen** im Menü bitte individuell mit uns besprechen.

Schaut gerne vorbei, um BIO-Sake kennenzulernen!

# No Show AGB

## **Sehr geehrte Gäste,**

bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Stornierungsgebühren erheben, wenn Sie zum vereinbarten Termin nicht erscheinen oder die Reservierung nicht rechtzeitig stornieren. Diese Maßnahme ist für uns notwendig geworden, da sogenannte „No-Shows“ (Nichterscheinen der Gäste trotz Reservierung oder sehr kurzfristige Absagen) erhebliche Umsatzausfälle hervorbringen. Zusätzlich bleiben wir in diesen Fällen auf den Kosten für den Personaleinsatz und die eingekauften Lebensmittel sitzen. Bitte beachten Sie daher, dass eine Tischreservierung rechtlich gesehen ein Schuldverhältnis begründet, das sowohl für uns als auch für Sie bestimmte Pflichten auslöst. Wir bitten um Verständnis für diese Handhabung und unsere Stornierungsbedingungen finden Sie hier:

## **Stornierungsbedingungen:**

### **§ 1 Geltung der Allgemeinen Stornierungsbedingungen**

Diese Geschäftsbedingungen unseres Restaurants CHUNG sind Grundlage von Tischreservierungen. Nebenabreden und Vertragsänderungen bedürfen der Textform. Dies gilt auch für die Aufhebung des Textformerfordernisses.

### **§ 2 Verbindlichkeit der Tischreservierungen**

Mit Ihrer Tischbestellung geben Sie die rechtlich bindende Erklärung ab, zum Zeitpunkt der Reservierung mit der angekündigten Personenzahl im Restaurant zu erscheinen und von den auf der Karte angebotenen Speisen und Getränken auszuwählen und zu bestellen. Mit der Tischreservierung wird somit ein Schuldverhältnis begründet.

### **§ 3 Kostenlose Stornierung**

(1) Sofern Sie den vereinbarten Termin nicht wahrnehmen können und die Reservierung bis spätestens 48 Stunden vor dem vereinbarten Termin absagen, werden keine Stornierungsgebühren berechnet. In Ihrem eigenen Interesse und zur Vermeidung von Missverständnissen raten wir Ihnen, per Email an unsere E-Mail-Adresse: [info@chung-restaurant.de](mailto:info@chung-restaurant.de), per Telefon oder höchstpersönlich im Restaurant abzusagen.

(2) Keine Gebühren entstehen ferner, soweit es uns noch möglich ist, den von Ihnen stornierten Tisch kurzfristig an andere Gäste zu vergeben.

### **§ 4 Stornierungsgebühren**

Sagen Sie nicht rechtzeitig gem. § 3 Abs. 1 Ihre Tischreservierung ab oder erscheinen Sie an diesem Tag nicht zur reservierten Uhrzeit, können wir einen angemessenen Ersatz für unsere nutzlosen Aufwendungen verlangen. Diese Stornierungsgebühren betragen je angemeldetem Gast 50,00 €. Gleiches gilt, wenn weniger als die angekündigte Gästezahl erscheint.

### **§ 5 Nachweis eines geringeren Schadens**

Es bleibt Ihnen unbenommen, nachzuweisen, dass keine oder wesentlich geringere Kosten entstanden sind als mit der vorstehenden Pauschale vorgesehen.

### **§ 6 Verspätetes Eintreffen im Restaurant**

Verspätetes Eintreffen im Restaurant von bis zu 60 Minuten nach dem vereinbarten Termin wird toleriert und löst keinen Anspruch auf Stornierungsgebühren aus. Im Falle eines verspäteten Eintreffens kontaktieren Sie unser Restaurant rechtzeitig.

### **§ 7 Geltendmachung von Stornierungsgebühren**

Wir werden Ihnen eine Rechnung in der Höhe der Stornierungsgebühren, die für alle angemeldeten Gäste unter den Voraussetzungen des § 4 anfallen würden, an die bei der Reservierung angegebene Adresse ausstellen. Diese Rechnung wird per Überweisung mit einem Zahlungsziel an uns entrichtet. Sofern Sie die Reservierung gemäß § 3 Abs. 1 rechtzeitig stornieren, fällt keine Rechnung an.

**Ihr Team des Restaurants CHUNG.**